

募集のご案内

ワールド・ステージ・デザイン 2005 (WSD 2005) 視察ツアー

企画：OISTAT(劇場芸術国際組織)日本センター・日本舞台美術家協会

後援：(社)劇場演出空間技術協会・(社)日本照明家協会・日本舞台音響家協会・日本舞台監督協会



2004年師走、今年も残りわずかな日々となって参りました。皆様におかれましては、ご健勝のこととお慶び申し上げます。

さて、OISTAT(劇場芸術国際組織)日本センター並びに日本舞台美術家協会の共同企画による劇場芸術・技術に関する国際舞台芸術展及び見本市へのツアーをご案内いたします。

春うららかな2005年3月、トロント(カナダ)におきまして、世界中の舞台美術家、建築家、照明家、音響家、劇場技術関係者、学生等が一堂に会する国際交流の場、「ワールド・ステージ・デザイン(WSD)2005」と「ステージ EXPO 2005」が同時開催されます。

第一回国際舞台芸術展となる「WSD 2005」は、43カ国から900点を超える作品の応募があり、そのうち180余点の作品が実際に展示され、またその他の作品はデジタルスクリーンを使って紹介されることになっています。USITT主催の「ステージ EXPO」では、数多くのシンポジウムやセミナーと共に、最新の劇場技術を支える機構や大道具、小道具、衣裳の材料、照明機材、音響機材等々の見本市が開催されます。

旧知の友情を温め合い、新しい人々、異文化との出会いをも充分に楽しむことのできる心豊かな旅になることと思います。是非ともこの機会を利用してご参加ください。また今回は、トロントから1時間のニューヨークでブロードウェイの演劇鑑賞等を楽しんでいただき、帰国の途につきます。(原則として、現地での行程は全てフリープランです。)

旅行行程・代金：

プラン A	2005年3月12日出発	3月22日帰国	¥199,000-
プラン B	3月10日出発	3月18日帰国	¥185,000-
プラン C	3月13日出発	3月25日帰国	¥227,000- (特に音響関係者向け)

部屋はツインルーム(2人部屋)です。シングルルームを希望の場合は追加料金となります。
一人部屋追加代金：プラン A ¥73,000 / プラン B ¥58,000 / プラン C ¥102,000

お問い合わせ： OISTAT(劇場芸術国際組織)日本センター WSD 2005 視察ツアー実行委員会
TEL:03-5289-8858 FAX:03-3258-2400
実行委員会委員長 畑野一恵 TEL:03-3400-5310(午前中のみ受付)

申込〆切日： 2005年1月31日(月) <申込書請求の〆切日とは異なります>

主催旅行会社： JAL トラベル

この用紙に書き込み、FAXにて視察ツアー実行委員会までお早めにお申込ください。追って正式申込書をお送りします。宜しく願いいたします。 FAX:03-3258-2400

WSD 2005 視察ツアー申込書請求

(パスポートと同じ)	Mr. Mrs. Ms.				
氏名	男・女	ローマ字	生年月日	・	・
〒	E-mail:				
住所	TEL:	FAX:			
ご希望のプラン	A	B	C	パスポートNO.	
お知り合いの関係者及び団体名	申込書希望枚数	枚			

**ワールド・ステージ・デザイン (WSD) 2005 視察ツアー
プラン A 11日間**

利用ホテル： トロント / DAYS INN TORONTO
 ニューヨーク / GRAND HYATT
 (全朝食付、空港～ホテル送迎あり)

NO	月 日	都 市 名	時 刻	交通機関	摘 要	食 事
1	2005年 03月12日 (土)	成 田 発 トロント 着	17:15 15:30	AC-002 専用バス	ホテルへ 《トロント 泊》	× × ×
2	03月13日 (日)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル × ×
3	03月14日 (月)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル × ×
4	03月15日 (火)	トロント			《トロント 泊》	ホテル × ×
5	03月16日 (水)	トロント			《トロント 泊》	ホテル × ×
6	03月17日 (木)	トロント 発 ニューヨーク(LGA)着	11:15 12:43	専用バス AC-708 専用バス	空港へ ホテルへ 《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
7	03月18日 (金)	ニューヨーク滞在			《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
8	03月19日 (土)	ニューヨーク滞在			《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
9	03月20日 (日)	ニューヨーク滞在			《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
10	03月21日 (月)	ニューヨーク(LGA)発 トロント 着 " 発	07:00 08:48 11:40	専用バス AC-701 AC-001	空港へ	× × ×
11	03月22日 (火)	成 田 着	15:25			×

**ワールド・ステージ・デザイン (WSD) 2005 視察ツアー
プランB 9日間**

利用ホテル： トロント / DAYS INN TORONTO
 ニューヨーク / GRAND HYATT
 (全朝食付、空港～ホテル送迎あり)

NO	月 日	都 市 名	時 刻	交通機関	摘 要	食 事
1	2005年 03月10日 (木)	成 田 発 トロント 着	17:15 15:30	AC-002 専用バス	ホテルへ 《トロント 泊》	× × ×
2	03月11日 (金)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル × ×
3	03月12日 (土)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル × ×
4	03月13日 (日)	トロント			《トロント 泊》	ホテル × ×
5	03月14日 (月)	トロント 発 ニューヨーク(LGA)着	11:15 12:43	専用バス AC-708 専用バス	空港へ ホテルへ 《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
6	03月15日 (火)	ニュ・ヨーク滞在			《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
7	03月16日 (水)	ニュ・ヨーク滞在			《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
8	03月17日 (木)	ニューヨーク(LGA)発 トロント 着 " 発	07:00 08:48 11:40	専用バス AC-701 AC-001	空港へ	× × ×
9	03月18日 (金)	成 田 着	15:25			×

**ワールド・ステージ・デザイン (WSD) 2005 視察ツアー
プラン C 13日間**

使用ホテル： トロント / BOND PLACE HOTEL
 モントリオール / BEST WESTERN EUROPA HOTEL MONTREAL
 ニューヨーク / MARTINIQUE ON BROADWAY N.Y.
 シカゴ / BEST WESTERN INN OF CHICAGO
 (全朝食付、空港～ホテル送迎あり)

NO	月 日	都 市 名	時 刻	交通機関	摘 要	食 事
1	2005年 03月13日 (日)	成 田 発 シカゴ(ORD)着 " 発 トロント 着	15:05 11:40 13:30 16:16	UA-884 UA-1106	専用車 ホテルへ 《トロント 泊》	× × ×
2	03月14日 (月)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル
3	03月15日 (火)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル
4	03月16日 (水)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル
5	03月17日 (木)	トロント 滞在			《トロント 泊》	ホテル
6	03月18日 (金)	トロント 発 モントリオール 着	09:00 10:09	専用車 AC-404	空港へ 専用車 ホテルへ 《トロント 泊》	ホテル × ×
7	03月19日 (土)	モントリオール 発 ニューヨーク(LGA)着	09:00 10:20	専用車 AC-742	空港へ 専用車 ホテルへ 《ニューヨーク 泊》	ホテル × ×
8	03月20日 (日)	ニューヨーク 滞在			《ニューヨーク 泊》	ホテル
9	03月21日 (月)	ニューヨーク 滞在			《ニューヨーク 泊》	ホテル
10	03月22日 (火)	ニューヨーク(EWR)発 シカゴ(ORD)着	07:45 09:18	専用車 UA-975	空港へ 専用車 ホテルへ 《シカゴ 泊》	× × ×
11	03月23日 (水)	シカゴ 滞在			《シカゴ 泊》	ホテル
12	03月24日 (木)	シカゴ(ORD)発	12:10	専用車 UA-881	空港へ	ホテル
13	03月25日 (金)	成 田 着	16:25			×